

CHAMBON-LACROISADE



ULTIMHEAT®
VIRTUAL MUSEUM

Appareils de Chauffage

et Fournitures spéciales pour Teinturiers-Dégraisseurs
POUR TOUS FERS A REPASSER (BREVETÉ S. G. D. G.)

○#○

ÉCONOMIES DOMESTIQUES

ET

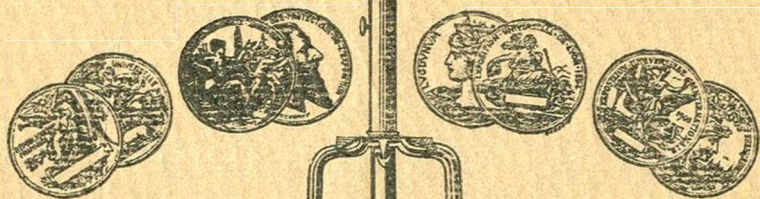
PROFESSIONNELLES

○#○

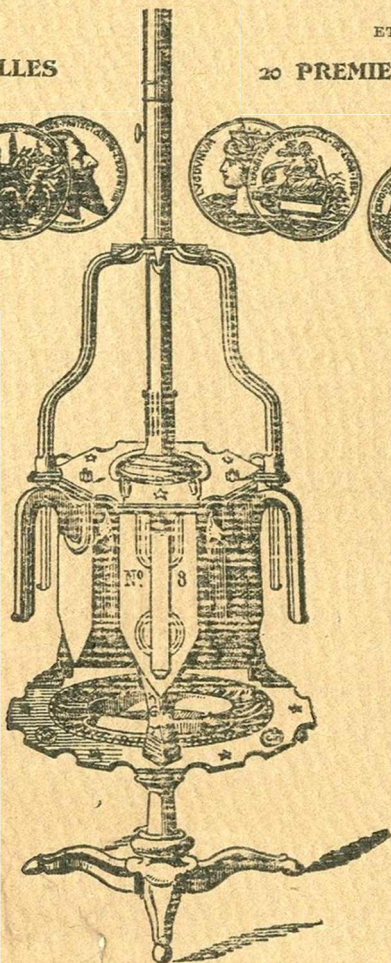
PRIX MONTYON

ET

20 PREMIERS PRIX



La Maison n'a pas de Succursale
ni de Représentants



Seule Maison de Vente :
183, Faubourg Poissonnière — PARIS

Ancienne Maison CHAMBON-LACROISADE

LARUE-PAURIS, SUCC^{RS}.

183, Faubourg Poissonnière et 2, rue du Delta — PARIS

(Métro Barbès-Rochechouard)

Tuyauterie Spéciale

pour les Appareils "Chambon-Lacroisade"

Diamètre 0"06, 0"07

~~~~~

|                                                 |             |
|-------------------------------------------------|-------------|
| Le tronçon de 33 centimètres. . . . .           | <b>0.60</b> |
| Le bout de 66 centimètres. . . . .              | <b>1.15</b> |
| Le mètre. . . . .                               | <b>1.75</b> |
| Garniture à clef pour régler le tirage. . . . . | <b>1.50</b> |
| Coudes plissés en 60 et 0,070. . . . .          | <b>0.80</b> |
| Raccords coniques en 33, 60 et 70. . . . .      | <b>0.75</b> |

---

## Tubulures Spéciales

**POUR L'ACCOUPLLEMENT DE PLUSIEURS APPAREILS**

(Voir page 16)

**Prix suivant Dimensions**

\_\_\_\_\_

*La Maison se met entièrement à la disposition de sa  
Clientèle pour les devis et demandes de Prix avant  
installation.*

CHAMBON-LACROISADE



# APPAREILS DE CHAUFFAGE

et

## FOURNITURES SPÉCIALES

pour Confectionneurs, Tailleurs, Teinturiers,

Peaussiers, Blanchisseurs, Chapeliers

Ménage, etc.

---

# CATALOGUE GÉNÉRAL

---

Ancienne Maison CHAMBON-LACROISADE

**LARUE-PAURIS**

Gendre et Successeur de V<sup>e</sup> PAURIS

183, Faubourg Poissonnière et 2, Rue du Delta

PARIS

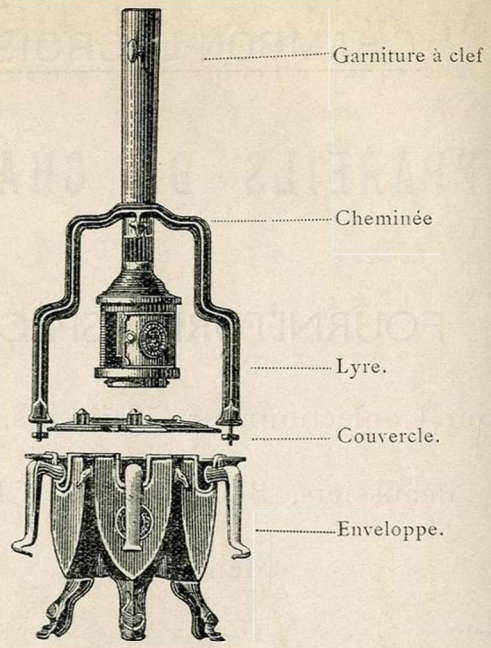
Métro Barbès-Rochechouart

La maison n'a pas de succursales, ni de représentants.

Seule maison de vente : 183, Faubourg Poissonnière, Paris

# Isolation des Pièces

concernant  
l'appareil  
permettant de  
reconnaître  
de suite les pièces  
à remplacer



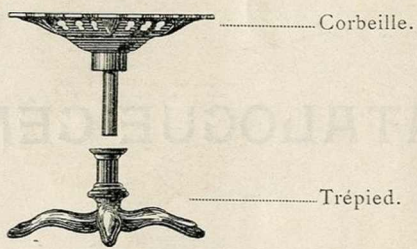
Garniture à clef

Cheminée

Lyre.

Couvercle.

Enveloppe.



Corbeille.

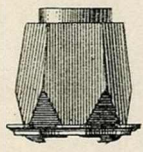
Trépied.



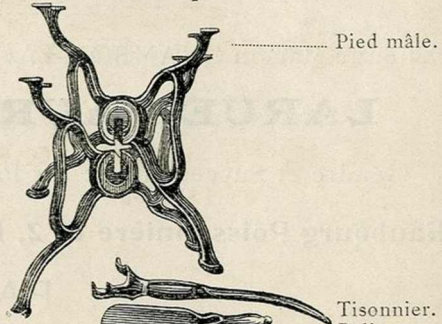
Cendrier



Plateau de Guéridon.



Foyer



Pied mâle.



Grille

Pied femelle

Tisonnier.  
Pelle.

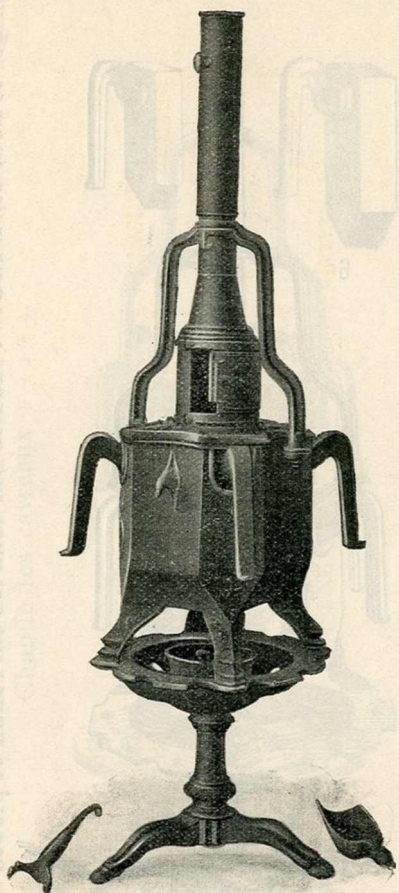
# Appareil N° 4 à 4 Carreaux

Avec cheminée glissière sans augmentation de prix

Plus de 50.000 de ces appareils fonctionnent tant en France qu'à l'Etranger dans diverses Administrations de l'Etat, Compagnies de chemins de fer, Hospices, Etablissements religieux, Ecoles professionnelles, etc., dans un grand nombre de Manufactures, Ateliers et Maisons particulières. Ils sont adoptés par toutes les grandes Maisons de confections et d'apprêts et par tous les Maîtres Tailleurs de l'Armée. La Maison se charge des réparations.

NOTA. — Toutes nos marchandises sont vendues prises à Paris.

**Exiger le nom "CHAMBON-PAURIS"**



**BRULE 40 CENTIMES DE COKE  
PAR JOUR**

*Les frais de transport sont à la charge de l'acheteur.*

**N.B.** — Tous les Fers sont spéciaux aux appareils, ils sont de première qualité et bien finis. Chaque garniture de Fers sera composée au gré de l'acheteur. — Il importe de prendre autant de Fer ou Carreaux de rechange qu'il doit y avoir de personnes à travailler simultanément. Pour la conservation du Foyer, il est recommandé de tenir toutes les cases garnies de Fers pendant le chauffage.

**LA MAISON SE CHARGE DES RÉPARATIONS**

N° 4 pour tailleur, sans carreaux.

Caisse et emballage

Caisse d'exportation.

75 fr.

7 50

12 »

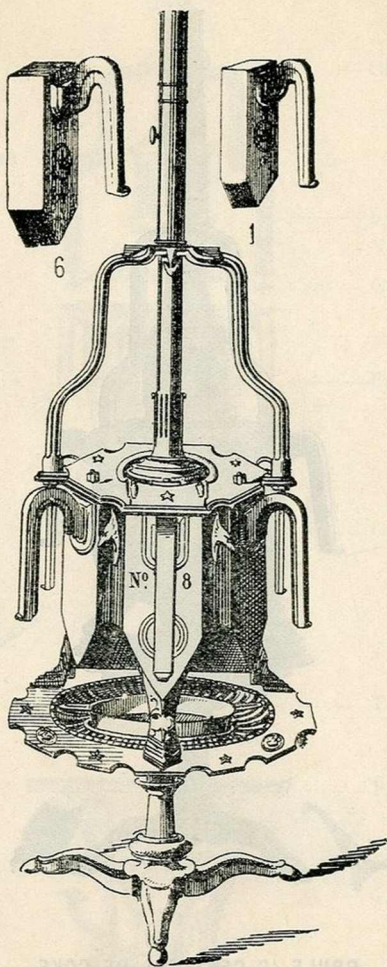
# Appareils de Chauffage N° 8 à 6 carreaux

Spéciaux pour TAILLEURS-CONFECTIONNEURS  
avec Cheminée glissière sans augmentation

**N. B.** — Tous les Fers sont spéciaux aux appareils, ils sont de première qualité et bien finis. Chaque garniture de Fers sera composée au gré de l'acheteur. — Il importe de prendre autant de Fers ou Carreaux de rechange qu'il doit y avoir de personnes à travailler simultanément. Pour la Conservation du Foyer, il est recommandé de tenir toutes les cases garnies de Fers pendant le Chauffage.

## LA MAISON SE CHARGE DES REPARATIONS

*Les Frais de transport sont à la charge de l'acheteur*



Brûle 0 fr. 40 de coke par jour.

**Exiger le nom CHAMBON-PAURIS sur tous les carreaux et pièces de rechange**

**NOTA.** — Toutes nos Marchandises sont vendues prises en magasins

## LA MAISON SE CHARGE DES REPARATIONS

**Plus de 50.000 de ces appareils** fonctionnent tant en France qu'à l'Étranger dans diverses Administrations de l'État, Compagnies de chemins de fer, Hospices, Établissements religieux, Ecoles professionnelles, etc., dans un grand nombre de Manufactures, Ateliers et maisons particulières. Ils sont adoptés par toutes les grandes Maisons de confections et d'apprêts et par tous les Maîtres tailleurs de l'Armée.

**N° 8 pour TAILLEURS**, sans les carreaux

— avec cendrier-tiroir

Caisse et Emballage.

Caisse d'Exportation

95. »  
en plus 15. »  
7.50  
12. »

# Appareil N° 7 à 6 Carreaux

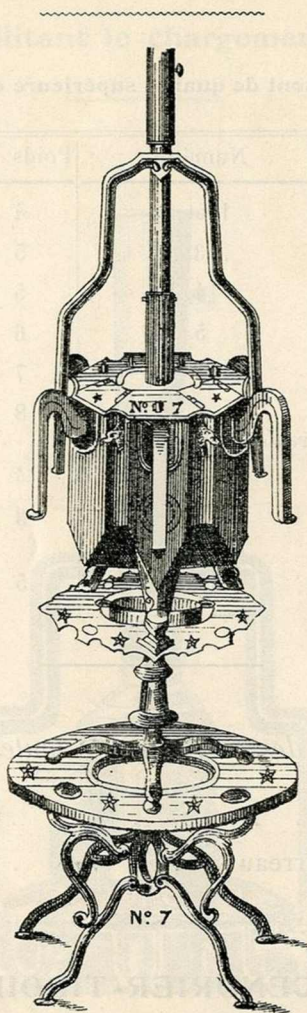
pour Confection légère, sans cheminée glissière



**N.-B.** — Tous les Fers sont spéciaux aux appareils, ils sont de première qualité et bien finis. Chaque garniture de Fers sera composée au gré de l'acheteur. — Il importe de prendre autant de Fers ou Carreaux de rechange qu'il doit y avoir de personnes à travailler simultanément. Pour la conservation du Foyer, il est recommandé de tenir toutes les cases garnies de Fers pendant le chauffage.

## LA MAISON SE CHARGE DES RÉPARATIONS

Chauffe les carreaux 1 - 2 - 3.



Exiger le nom **Chambon-Pauris** sur toutes nos pièces de rechange

**Plus de 50,000 de ces appareils** fonctionnent tant en France qu'à l'Etranger dans diverses Administrations de l'Etat, Compagnies de chemins de fer, Hospices, Etablissements religieux, Ecoles professionnelles, etc., dans un grand nombre de Manufactures, Ateliers et Maisons particulières. Ils sont adoptés par toutes les grandes Maisons de confections et d'apprêts et par tous les Maîtres Tailleurs de l'Armée. La Maison se charge des réparations.

**NOTA.** — Toutes nos marchandises sont vendues prises à Paris.

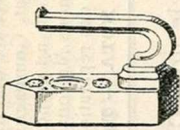
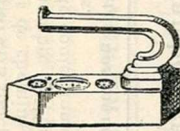

Brûle 0 fr. 35 de coke par jour

|                                             |    |   |
|---------------------------------------------|----|---|
| N° 7, pour confection légère, sans carreaux | 70 | » |
| Caisse et emballage                         | 7  | » |
| Caisse exportation                          | 11 | » |

# Carreaux spéciaux

pour Appareils "Chambon-Lacroisade"

Tous nos carreaux sont de qualité supérieure et sont polis extra-fin

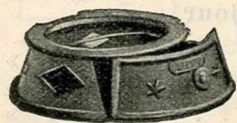
|                                                                                   | Numéros                    | Poids environ | Prix |
|-----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|---------------|------|
|  | 1 et 2                     | 4 500         | 3 25 |
|                                                                                   | 3                          | 5 050         | 4 »  |
|                                                                                   | 4                          | 5 800         | 4 25 |
|  | 5                          | 6 700         | 5 »  |
|                                                                                   | 5 1/2                      | 7 250         | 5 25 |
|                                                                                   | 6                          | 8 »           | 5 60 |
|                                                                                   | Forme chapelier, bout rond |               |      |
|                                                                                   | 7                          | 4 »           | 4 »  |
|  | 9                          | 3 900         | 4 »  |
|                                                                                   | bout ogival                |               |      |
|                                                                                   | 13                         | 5 600         | 5 »  |
|                                                                                   | bout ogival                |               |      |

## Réemeulage des carreaux de toutes fabrications

Prix par carreau . . . . . **1 fr. 75**

Prix par 6, le carreau **1 fr 60**

## CENDRIER-TIROIR



Cendrier-tiroir n° 8, évitant la poussière et pouvant s'adapter sur les anciens appareils, sans aucune transformations.

Prix. **15 fr**

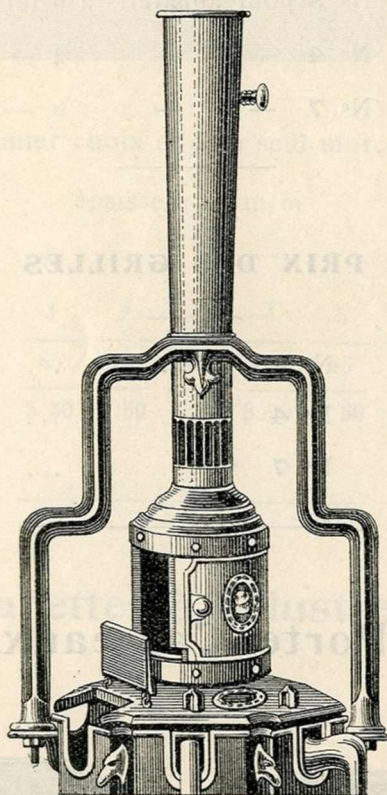


# Perfectionnement

Nouvelle Cheminée glissière à portière,  
facilitant le chargement.



**Pose.** — Il suffit d'enlever la lyre, de retirer l'ancienne cheminée et de mettre la nouvelle, puis reposer la lyre.



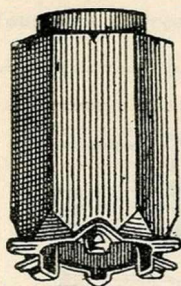
Exiger le nom **Chambon-Pauris** sur toutes nos pièces  
de rechange.

Prix net. . 5 fr.

Gratuite avec l'appareil, au gré de l'acheteur.

# Foyers et Grilles de rechange

pour Appareils Tailleurs



## PRIX DES FOYERS

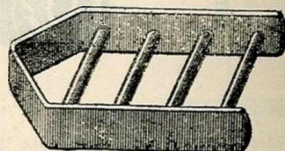
|      |                         |      |
|------|-------------------------|------|
| N° 8 | pour appareils à 6 fers | 16 » |
| N° 4 | — 4 —                   | 16 » |
| N° 7 | — — 6                   | 13 » |

## PRIX DES GRILLES



|      |   |      |
|------|---|------|
| N° 8 | . | 1 25 |
| N° 4 | . | 1 25 |
| N° 7 | . | 1 »  |

## Porte Carreaux



Fonte 1 80 Fer poli 1.75

# Planches à presser en hêtre



Article de premier choix et d'un seul morceau, en hêtre

épaisseur 40 m/m

| Numéros         | 1    | 2    | 3    | 4    | 5    | 6     | 7     | 8     |
|-----------------|------|------|------|------|------|-------|-------|-------|
| Longueur en c/m | 65   | 70   | 75   | 80   | 85   | 90    | 95    | 100   |
| Prix.           | 5.50 | 6.50 | 7.50 | 8.50 | 9.50 | 11.50 | 12.50 | 14. » |

## Tapettes à délustrer



Longueur 0.35

Prix . . . 1.25

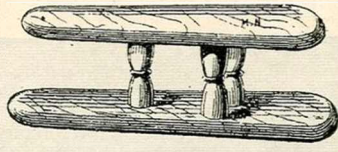


Longueur 0.25

Prix 1.25



# Siffrancs doubles



Tous nos articles sont garantis contre tout vice

de construction et faits de bois absolument sec

|                         |                   |      | PRIX |
|-------------------------|-------------------|------|------|
| N° 1<br>à<br>2 colonnes | Mesures du dessus | 0.40 | 5.50 |
|                         | — dessous.        | 0.45 |      |
| N° 2<br>à<br>2 colonnes | Mesures du dessus | 0.45 | 6. » |
|                         | dessous.          | 0.50 |      |
| N° 3<br>à<br>2 colonnes | Mesures du dessus | 0.50 | 6.50 |
|                         | dessous.          | 0.55 |      |
| N° 4<br>à<br>3 colonnes | Mesures du dessus | 0.55 | 7.75 |
|                         | dessous.          | 0.60 |      |
| N° 5<br>à<br>3 colonnes | Mesures du dessus | 0.60 | 8.75 |
|                         | dessous.          | 0.65 |      |

Fabrication de Siffrancs de toutes formes  
sur dimensions spéciales.

# Passé Carreau

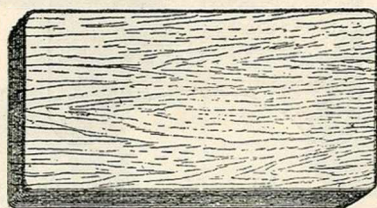


Epaisseur 5x6

|          |      |      |      |      |
|----------|------|------|------|------|
| Longueur | 0.40 | 0.45 | 0.50 | 0.55 |
| Prix.    | 1.10 | 1.25 | 1.40 | 1.60 |

# Planches en hêtre

## pour Giletières



Longueur 0.60×0.30

Epaisseur 27 m/m

Prix . . . . . 4 frs.

# Siffrancs simples en hêtre



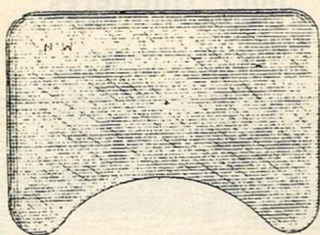
Epaisseur 35 m/m

| Longueur et largeur en c/m | 50×8 | 58×9 |
|----------------------------|------|------|
| Prix . . . . .             | 1.50 | 1.65 |

| Longueur et largeur en c/m | 60×12 | 64×14 | 67×17 |
|----------------------------|-------|-------|-------|
| Prix . . . . .             | 2. »  | 2.25  | 2.75  |

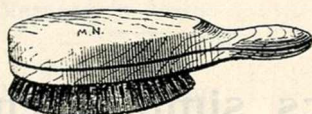
A la demande des clients, nous fournissons tous les articles de bois sur toute dimension voulue.

## Planches de Couturières



| Longueur en c/m                                        | 50   | 55   | 60   | 65   | 70   | 75   | 80   |
|--------------------------------------------------------|------|------|------|------|------|------|------|
| Bonne qual., emboîtées .                               | 1.80 | 1.90 | 2.20 | 2.40 | 2.70 | 3. » | 3.50 |
| Qualité sup <sup>re</sup> , barres en hêtre incrustées |      |      |      | 2.80 | 3.10 | 3.30 | 3.75 |

## Brosse à délustrer

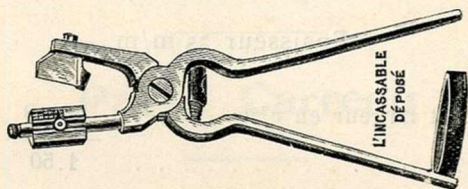


Soie extra

Prix

5 frs.

## Pince à boutonnières "L'INCASSABLE"



Cette pince permet de faire d'un seul coup et sans effort, des boutonnières de 15, 18, 21, 24, 27 et 30 m/m de longueur.

Il suffit de soulever le bouton-ressort de façon à dégager les trous du barillet.

Ce barillet étant gradué: le monter ou le descendre de manière à pouvoir engager le bouton-ressort dans le trou correspondant à la longueur de la boutonnière que l'on désire.

Dans le cas où l'on voudrait faire des boutonnières sans œillet: il suffirait d'engager le bouton-ressort dans le dernier trou du barillet.

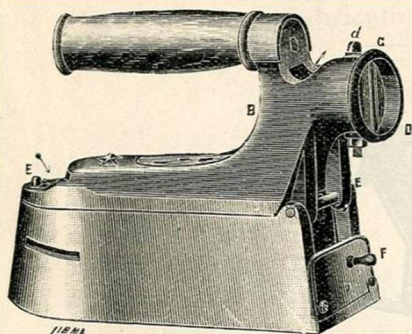
Prix .

8.50

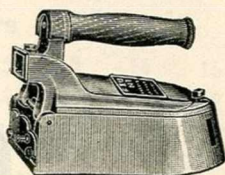
# Fers à Chauffage intérieur

## FER FRANÇAIS

Breveté S. G. D. G. (poli)



## FER GAILLET



| N <sup>os</sup> | Poids environ | Prix |
|-----------------|---------------|------|
| 0               | 2 Kg. 800     | 8    |
| 1               | 3             | 11   |
| 2               | 4             | 14   |
| 3               | 5             | 18   |
| 4               | 6             | 22   |
| 5               | 7 500         | 23   |
| 6               | 9             | 24   |

| N <sup>os</sup> | Poids environ | Prix  |
|-----------------|---------------|-------|
| 0               | 3 Kg. 200     | 6.50  |
| 1               | 4 —           | 9.50  |
| 2               | 4 500         | 12. » |
| 3               | 5 500         | 15. » |
| 4               | 6 — 200       | 18. » |
| 5               | 7 500         | 21. » |
| 6               | 9             | 23. » |

Poignée bois.

0.75

Clés

0.60

Vis de fermeture

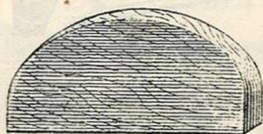
0.50

Grilles.

1 »

Fers de toutes marques sur demande.

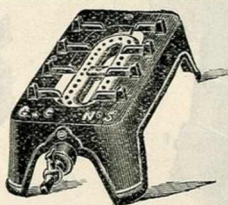
## Demi-Lunes en Hêtre



|           |       |       |       |       |       |
|-----------|-------|-------|-------|-------|-------|
| Longueur  | 45/20 | 50/20 | 50/23 | 55/24 | 55/24 |
| Epaisseur | 8     | 8     | 9     | 8     | 10    |
| Prix      | 4.30  | 4.80  | 5.75  | 6.25  | 7. »  |

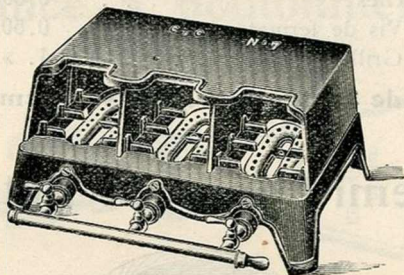
# Réchauds à Gaz

pour Carreaux de Tailleurs



Sans recouvrement

|                |       |        |        |
|----------------|-------|--------|--------|
| Numéros.       | 5     | 6      | 7      |
| Nombre de fers | 1 fer | 2 fers | 3 fers |
| Prix.          | 6. »  | 12. »  | 16. »  |



Avec recouvrement

|                |       |        |        |        |
|----------------|-------|--------|--------|--------|
| Numéros . . .  | 5     | 6      | 7      | 14     |
| Nombre de fers | 1 fer | 2 fers | 3 fers | 4 fers |
| Prix           | 8.50  | 15. »  | 21 »   | 30. »  |



# Ciseaux pour Tailleurs

## APIÈCEURS, COUPEURS, etc.



Fabrication Supérieure

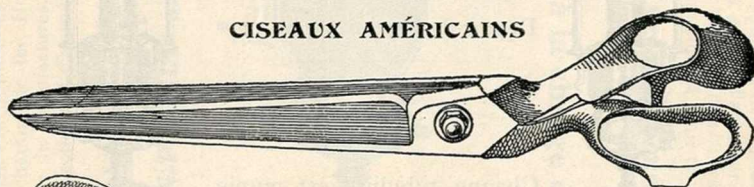
### Pour Coupeurs

| Longueurs en                       | pouces. | 11          | 12    | 13    | 14    | 15    | 16    |
|------------------------------------|---------|-------------|-------|-------|-------|-------|-------|
|                                    |         | centimètres | 31    | 34    | 37    | 40    | 42    |
| N° 1, Ciseaux droits.              |         | 17. »       | 19. » | 23. » | 28. » | 31. » | 35. » |
| N° 2, Ciseaux coudés               |         | 19. »       | 22. » | 27. » | 30. » | 34. » | 39. » |
| N° 3, Ciseaux américains, poli fin |         | 23. »       | 27. » | 33. » | 36. » | 42. » | 50. » |

### Pour Apièceurs

| Longueurs en                 | pouces. | 7           | 7 1/2 | 8      | 8 1/2 | 9     | 10    |
|------------------------------|---------|-------------|-------|--------|-------|-------|-------|
|                              |         | centimètres | 20    | 21 1/2 | 23    | 24    | 26    |
| N° 1, Ciseaux pour apièceurs |         | 6. »        | 7. »  | 8. »   | 9. »  | 10. » | 13. » |

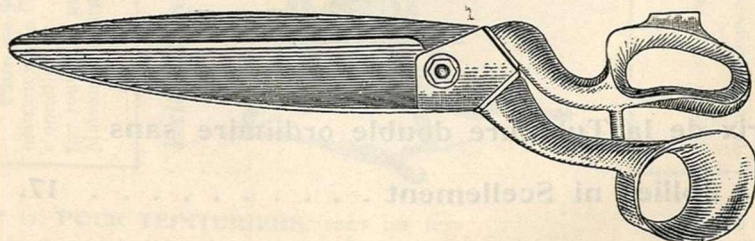
### CISEAUX AMÉRICAINS

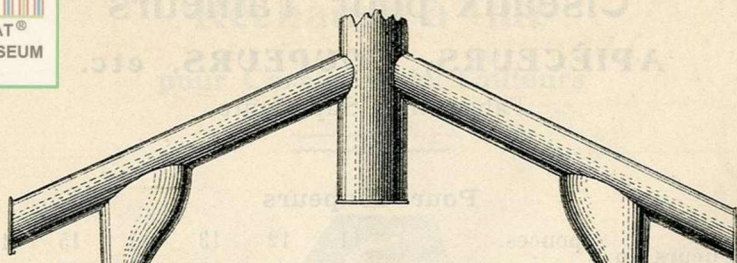


### CISEAUX DROITS



### CISEAUX COUDÉS





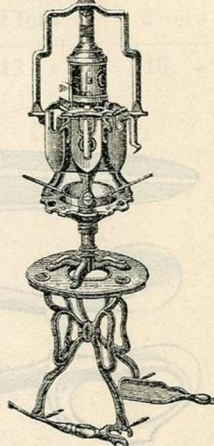
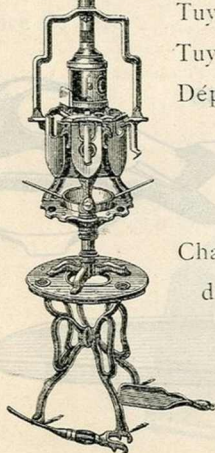
## Tubulure double

### Dimensions

Tuyau central 0<sup>m</sup>111.

Tuyau de côté 0<sup>m</sup>097.

Départ de l'appareil 60<sup>m</sup>×70<sup>m</sup>



Chaque tubulure est munie  
de 3 bouchons facilitant le  
nettoyage sans nécessiter  
de démontage.

Prix de la Tubulure double ordinaire sans

Collier ni Scellement . . . . . 17. »

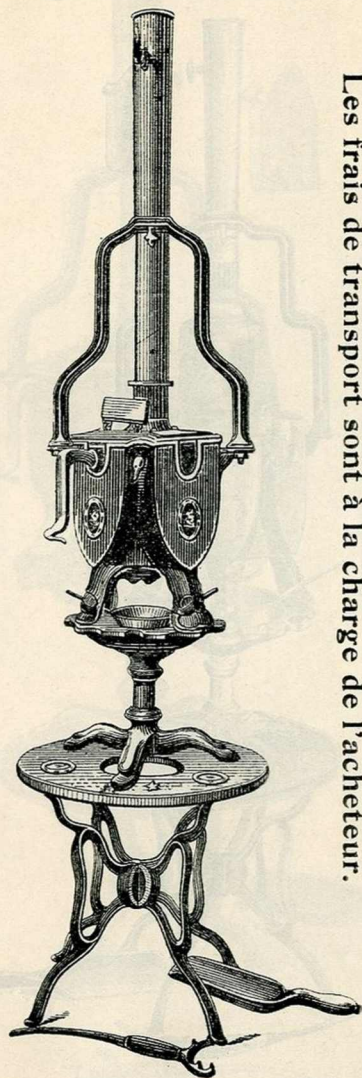
# Appareil N° 11 à 4 Fers

## Sans Cheminée glissière

**Plus de 50.000 de ces appareils** fonctionnent tant en France qu'à l'Étranger dans diverses Administrations de l'État, Compagnies de chemins de fer, Hospices, Établissements religieux, Ecoles professionnelles, etc., dans un grand nombre de Manufactures, Ateliers et Maisons particulières. Ils sont adoptés par toutes les grandes Maisons de confections et d'apprêts et par tous les Maîtres Tailleurs de l'Armée. La Maison se charge des réparations.

**NOTA.** — Toutes nos marchandises sont vendues prises à Paris.

**Exiger le nom "CHAMBON-PAURIS" sur nos Fers et Pièces de rechange.**



**Les frais de transport sont à la charge de l'acheteur.**

**LA MAISON SE CHARGE DES RÉPARATIONS**

**N.-B.** — Tous les Fers sont spéciaux aux appareils, ils sont de première qualité et bien finis. Chaque garniture de Fers sera composée au gré de l'acheteur. — Il importe de prendre autant de Fers ou Carreaux de rechange qu'il doit y avoir de personnes à travailler simultanément. Pour la conservation du Foyer, il est recommandé de tenir toutes les cases garnies de Fers pendant le chauffage.

**N° 11. POUR TEINTURIERS, sans les fers.** . . .  
Caisse et emballage n° 11 . . .  
Exportation . . .

**55 »**  
**6.50**  
**10 »**



# Appareils de Chauffage N° 9 à 6 Fers SPÉCIAUX POUR TEINTURIERS

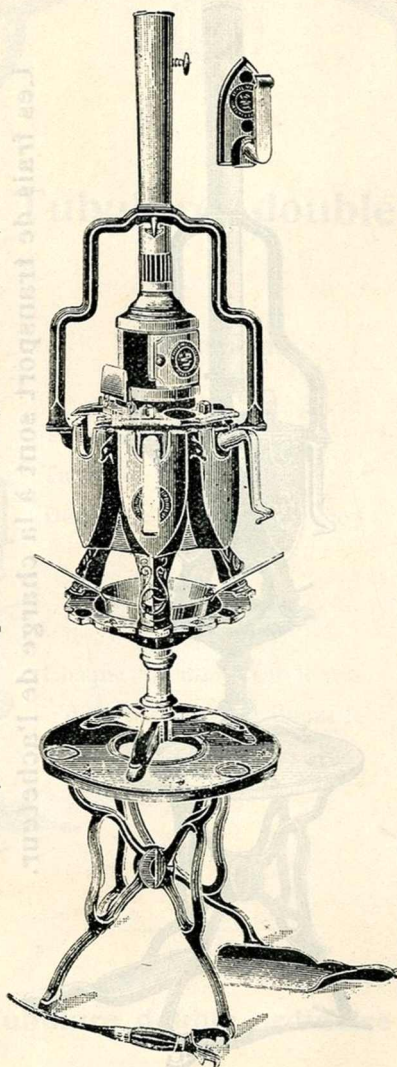
Avec Cheminée glissière sans augmentation de Prix

Plus de 50.000 de ces appareils fonctionnent tant en France qu'à l'étranger dans diverses Administrations de l'Etat, Compagnies de chemins de fer, Hospices, Etablissements religieux, Ecoles professionnelles, etc., dans un grand nombre de Manufactures, Ateliers et maisons particulières. Ils sont adoptés par toutes les grandes Maisons de confections et d'appareils et par tous les Maîtres tailleurs de l'Armée.

## LA MAISON SE CHARGE DES RÉPARATIONS

NOTA. — Toutes nos Marchandises sont vendues prises en magasins

*Les frais de transport sont à la charge de l'acheteur.*



**Exigé le nom "CHAMBON-PAURIS" sur tous nos Fers et Pièces de Rechange.**

**LA MAISON SE CHARGE DES RÉPARATIONS**

**N. B.** — Tous les Fers sont spéciaux aux appareils, ils sont de première qualité et bien finis. Chaque garniture de Fers sera composée au gré de l'acheteur. — Il importe de prendre autant de Fers ou Carreaux de rechange qu'il doit y avoir de personnes à travailler simultanément. Pour la Conservation du Foyer, il est recommandé de tenir toutes les cases garnies de Fers pendant le Chauffage.

**N° 9 POUR TEINTURIERS**, sans les fers.  
Cendrier-tiroir.  
Caisse et emballage N° 9.  
Exportation.

76 »  
11 »  
7 »  
11 »

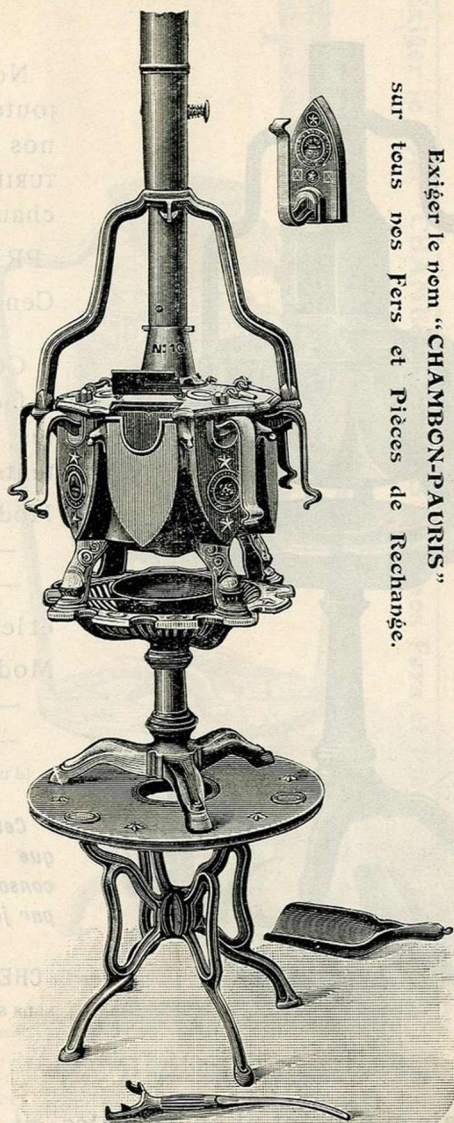
# Appareil N° 10 à 8 Fers

Avec Cheminée glissière sans augmentation de Prix

**Plus de 50.000 de ces appareils** fonctionnent tant en France qu'à l'Etranger dans diverses Administrations de l'Etat, Compagnies de chemins de fer, Hospices, Etablissements religieux, Ecoles professionnelles, etc., dans un grand nombre de Manufactures, Ateliers et Maisons particulières. Ils sont adoptés par toutes les grandes Maisons de confections et d'appareils et par tous les Maîtres Tailleurs de l'Armée. La Maison se charge des réparations.

**NOTA. — Toutes nos marchandises sont vendues prises à Paris.**

*Les frais de transport sont à la charge de l'acheteur*



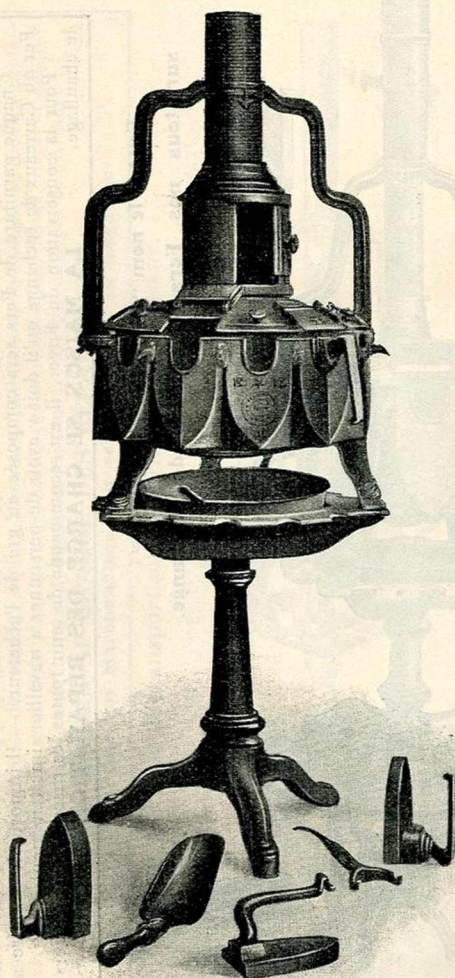
Exiger le nom "CHAMBON-PAURIS"  
sur tous nos Fers et Pièces de Rechange.

**N.-B.** — Tous les Fers sont spéciaux aux appareils, ils sont de première qualité et bien finis. Chaque garniture de Fers sera composée au gré de l'acheteur. — Il importe de prendre autant de Fer ou Carreaux de rechange qu'il doit y avoir de personnes à travailler simultanément. Pour la conservation du Foyer, il est recommandé de tenir toutes les cases garnies de Fers pendant le chauffage.

**LA MAISON SE CHARGE DES REPARATIONS**

N° 10. POUR TEINTURIERS, sans les fers. . . . . 86 »  
Cendrier-tiroir. . . . . 13 »  
Caisse et emballage n° 10. . . . . 7 50  
Exportation . . . . . 11.50

## Appareil N° 12 à 12 Fers



Nous venons d'ajouter à la Série de nos APPAREILS TEINTURIERS le N° 12, chauffant 12 fers.

PRIX : **145** francs.  
Cendrier-tiroir **18** fr.

Ce modèle donne la facilité de chauffer les fers déjà existants

Modèle N° 1. **2.60**  
— N° 2. **3.25**  
N° 3. **3.50**

et les fers nouveaux:

Modèle N° 4<sup>1/2</sup>. **3.75**  
N° 5. **4** »  
N° 6. **5** »

(d'un poids plus élevé)

*Cet appareil ne se fait que sur commande et consomme environ 1 fr. par jour.*

CHEMINÉE GLISSIÈRE  
sans augmentation de prix.

La Maison n'ayant ni succursales, ni représentants, prière d'adresser directement les commandes

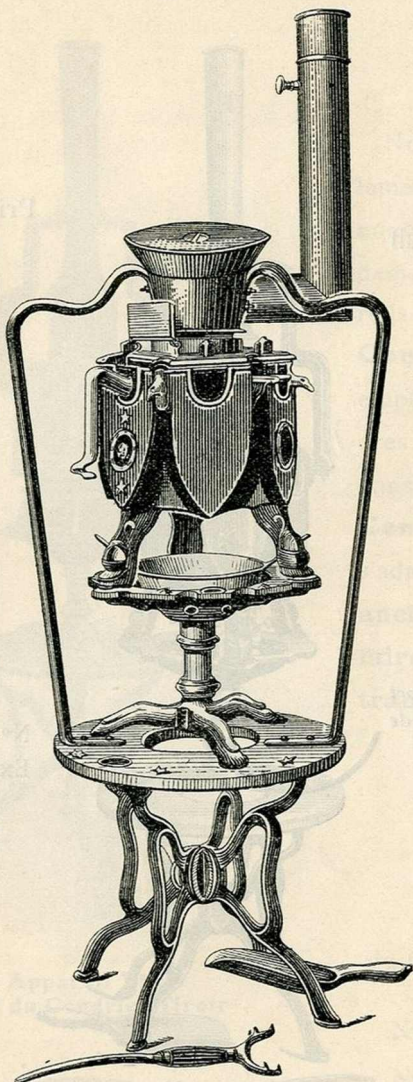
**183, Rue du Faubourg Poissonnière**

# Appareil N° 9 à Réchaud à 6 Fers

**Plus de 50.000 de ces appareils** fonctionnent tant en France qu'à l'Étranger dans diverses Administrations de l'État, Compagnies de chemins de fer, Hospices, Établissements religieux, Ecoles professionnelles, etc., dans un grand nombre de Manufactures, Ateliers et Maisons particulières. Ils sont adoptés par toutes les grandes Maisons de confections et d'apprêts et par tous les Maîtres Tailleurs de l'Armée. La Maison se charge des réparations.

**NOTA. — Toutes nos marchandises sont vendues prises à Paris.**

*Les frais de transport sont à la charge de l'acheteur*



**Exiger le nom "CHAMBON-PAURIS" sur nos Fers et Pièces de rechange.**

**LA MAISON SE CHARGE DES RÉPARATIONS**

**N.-B.** — Tous les Fers sont spéciaux aux appareils, ils sont de première qualité et bien finis. Chaque garniture de Fers sera composée au gré de l'acheteur. Il importe de prendre autant de Fer ou Carreaux de rechange qu'il doit y avoir de personnes à travailler simultanément. Pour la conservation du Foyer, il est recommandé de tenir toutes les cases garnies de Fers pendant le chauffage.

## N° 9. A RÉCHAUD POUR TEINTURIERS

PRIX : Sans les fers.

Cendrier-tiroir

Caisse et emballage N° 9, réchaud.

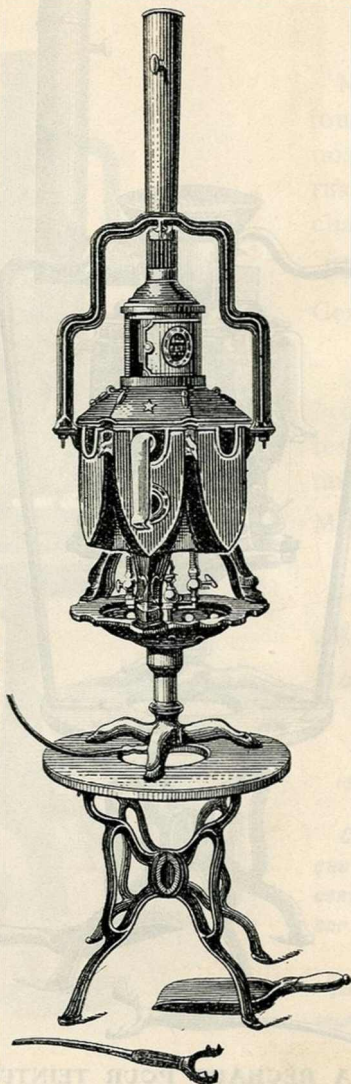
Exportation.

82 »  
11 »  
7 »  
11 »

# Appareil à Gaz N° 9 à 6 Fers

Chauffant selon  
les exigences du travail  
depuis 1 fer  
jusqu'à 6 fers.

*Les frais de transport  
sont à la charge de  
l'acheteur.*



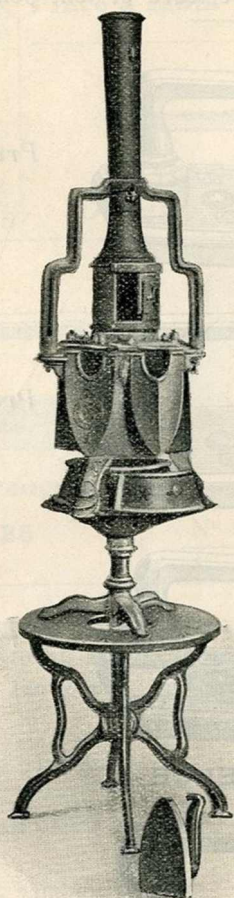
Prix de l'Appareil  
N° 9 à Gaz  
sans les fers  
**125 francs.**

Caisse  
et emballage  
N° 9 à Gaz. **7 »**  
Export. **11. »**

**N° 9 à Gaz spécial pour Teinturiers, Peaussiers.**



# Appareil N° 9 muni du Cendrier-tiroir



Appareil N° 9  
muni du Cendrier-Tiroir



Cendrier-Tiroir

Nous venons également d'ajouter un nouveau perfectionnement à nos appareils N°s 9, 10 et 12: le **Cendrier-Tiroir**, empêchant les cendres de se répandre dans les ateliers. Ce **Cendrier-Tiroir**, s'adapte aux appareils anciens sans leur faire subir aucune transformation.



## PRIX du Cendrier-Tiroir

|        |    |   |
|--------|----|---|
| N° 9.  | 11 | » |
| N° 10. | 13 | » |
| N° 12. | 18 | » |





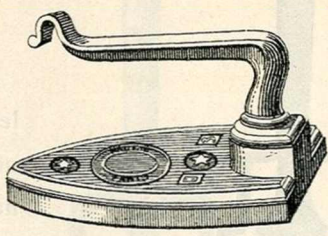
# Fers à Repasser

Spéciaux pour Appareils "CHAMBON-LAGROISADE"

Tous nos Fers sont de qualité supérieure et sont polis extra fins

N° 3.

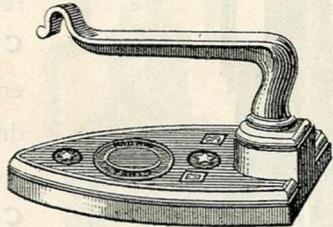
Poids 3 kg. 000



Prix 3.50

N° 2.

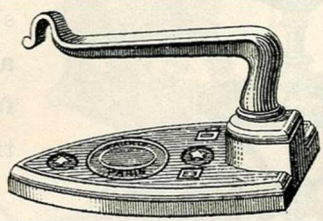
Poids: 2 kg. 300



Prix : 3.25

N° 1

Poids: 2 kg. 050

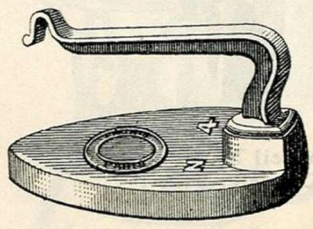


Prix : 2.60

## FER BELGE

N° 4.

Poids 3 kg. 000

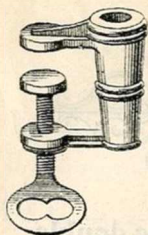


Prix : 3.50

Réemeulage des fers à repasser de toutes fabrications

Prix par fer. . . . . 1 »  
 Prix par 6, le fer . . . . . 0.85

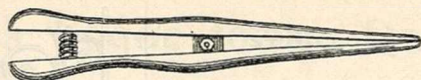
NOTA. — Les poids de nos fers sont approximatifs.



Étau à Main

N° 1 N° 2

1 25 1 75



Pince à gants

9. »



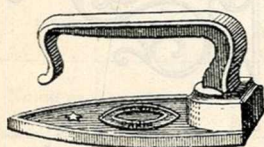
Fers à Goufrer

Depuis 0.50 jusqu'à 2. »



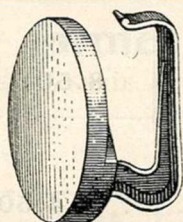
Porte-Coque

3. »



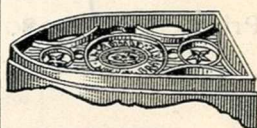
Fer à Fronçures

1.25



Fers Polonais

N° 1 N° 2  
1 » 1.25



Porte-Fers

1.25

### Fourches Aluminium

MANCHE BAMBOU

Légères, Inoxydable, Incassable

Sans Manche. 3. »

Avec Manche bambou. 5.25

### Fourches Fonte

Sans Manche. 2. »

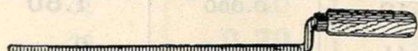
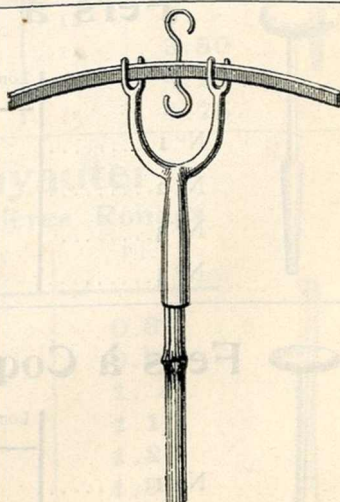
Avec Manche bambou. 3.50

### CERCEAUX

A Crochets, 3 tailles assorties de 100. 5 fr.

A ficelle, fabrication soignée, le 100. 10 »

Cerceaux vernis, le 100. 10 »



Passe plis

2.50

Peigne à franges.

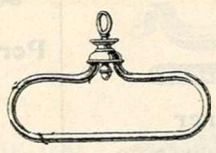


Poignées. 0.50

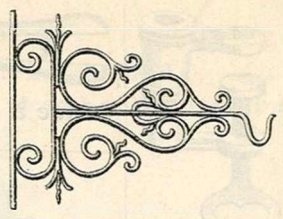
1.50



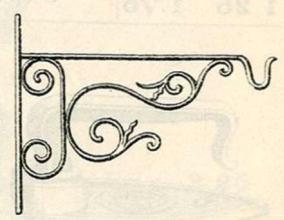
### Porte Serges cuivre



|                     |      |      |
|---------------------|------|------|
| Longueur. .         | 0.31 | 0.36 |
| Prix.               | 8 »  | 8.50 |
| Galvanisés. . . . . |      | 4.50 |
| Vernis. . . . .     |      | 4 50 |

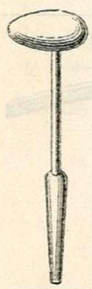


**Ferrure double**  
La paire 10. »



**Ferrure simple**  
La paire 8 »

### Fers à Coque forme Œufs



|       | Longueur de tête | Diamètre | Prix |
|-------|------------------|----------|------|
| N° 1  | 0.10             | 0.045    | 2.25 |
| N° 2  | 0.11             | 0.050    | 2.75 |
| N° 3  | 0.115            | 0.055    | 3.25 |
| N° 4. | 0.12             | 0.065    | 4. » |

### Fers à Coque forme Savonnette



|        | Longueur de tête | Diamètre | Prix |
|--------|------------------|----------|------|
| N° 1.  | 0.085            | 0.050    | 1.25 |
| N° 2.. | 0.10             | 0.060    | 1.60 |
| N° 3.  | 0.11             | 0.070    | 2. » |
| N° 4.  | 0.13             | 0.075    | 2.50 |

# Fers à Coque forme Demi-Œuf



|       | Longueur de tête | Largeur | Prix        |
|-------|------------------|---------|-------------|
| N° 1. | 0.11             | 0.045   | <b>1.25</b> |
| N° 2. | 0.12             | 0.055   | <b>1.60</b> |
| N° 3. | 0.13             | 0.065   | <b>2 »</b>  |



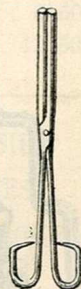
## Coques formes Olive

| PETITE SÉRIE |             | MOYENNE SÉRIE |             | HORS SÉRIE |             |
|--------------|-------------|---------------|-------------|------------|-------------|
| Numéros      | Prix        | Numéros       | Prix        | Numéros    | Prix        |
| 0            | <b>0 70</b> | 1             | <b>0.85</b> | 8          | <b>1 75</b> |
| 1            | <b>0 70</b> | 2             | <b>0.90</b> | 9          | <b>2 »</b>  |
| 2            | <b>0 70</b> | 3             | <b>0 95</b> | 10         | <b>2 50</b> |
| 3            | <b>0 70</b> | 4             | <b>1 »</b>  | 11         | <b>2 75</b> |
| 4            | <b>0 70</b> | 5             | <b>1 10</b> | 12         | <b>3 »</b>  |
| 5            | <b>0.70</b> | 6             | <b>1 20</b> | 13         | <b>3.50</b> |
| 6            | <b>0 70</b> | 7             | <b>1 50</b> | 14         | <b>4.25</b> |
| 7            | <b>0 70</b> |               |             | 15         | <b>4.75</b> |



## Fers à Tuyauter Renforcés à Charnières Rondes

| Numéros | Prix        | Numéros | Prix        |
|---------|-------------|---------|-------------|
| 15      | <b>0 35</b> | 24      | <b>0 80</b> |
| 16      | <b>0 35</b> | 25      | <b>0 90</b> |
| 17      | <b>0.40</b> | 26      | <b>1 »</b>  |
| 18      | <b>0 45</b> | 27      | <b>1 10</b> |
| 19      | <b>0 50</b> | 28      | <b>1.20</b> |
| 20      | <b>0.55</b> | 29      | <b>1.30</b> |
| 21      | <b>0.60</b> | 30      | <b>1.40</b> |
| 22      | <b>0 70</b> | 32      | <b>1.50</b> |
| 23      | <b>0 75</b> |         |             |



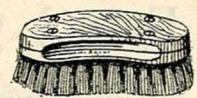
Ratelier pour Fers à Coques et à Tuyauter



Soie blanche 3.50  
— noire 2.50



Soie 5 »



Prizava 2 50



Brillant Pasquier 2.50



Chiendent. 0.65



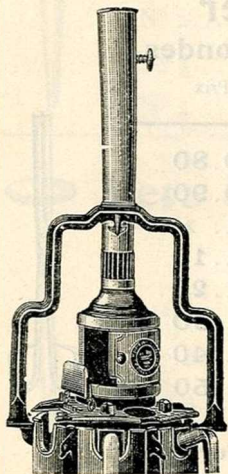
Grin 1.25

**Brosses de tous genres sur demande**

## Boites à Ouvrage en Hêtre

POUR LA LIVRAISON DU TRAVAIL

| Longueur | Largeur | Hauteur | Prix |
|----------|---------|---------|------|
| 0 40     | 0 25    | 0 13    | 3 70 |
| 0 45     | 0 27    | 0 15    | 4 40 |
| 0 50     | 0 29    | 0 17    | 5 25 |
| 0 55     | 0 32    | 0 19    | 5 95 |
| 0 60     | 0 35    | 0 21    | 6 95 |
| 0 65     | 0 39    | 0 23    | 7 60 |
| 0 70     | 0 43    | 0 25    | 8 35 |
| 0 75     | 0 47    | 0 27    | 9 »  |
| 0 80     | 0 50    | 0 29    | 11 » |



### Cheminée glissière perfectionnée

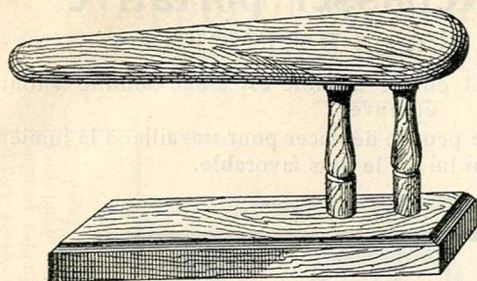
Prix: 5 francs

(gratuite avec l'appareil)

Cette cheminée s'adapte facilement aux appareils nos 9 et 10 et à gaz.

### Produits Chimiques

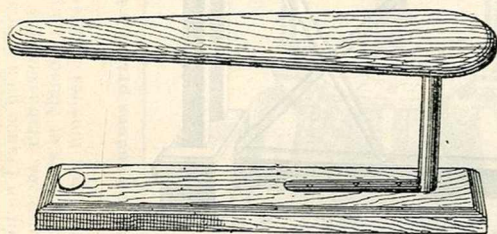
sur demande.



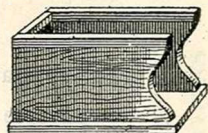
Jeannettes bois, toutes grandeurs 2.50  
Jeannette Bébé 1.50



Planche à glacer  
1.50



Jeannettes fer, toutes grandeurs 4.50  
Jeannette Bébé 3.50



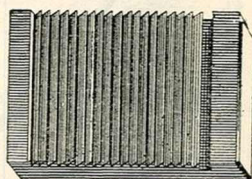
Boîte à velours  
2.50

Double. 5. »  
Triple 7. »  
Quadruple 9. »

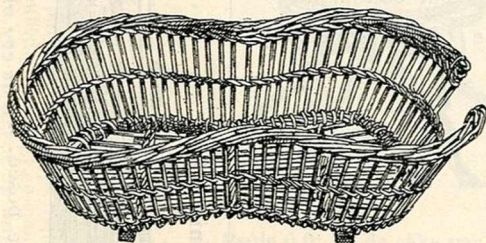
à la volonté du client



Main de bois articulée 2. »



Fouloirs bois 5.50  
Verre 13.50



Manette 7. »  
Claiette 1.50 et 2.50

PANIEROSIER  
JEANNETTES  
BOITES A VELOURS  
sur commande  
de toutes dimensions

Serge, en 0m60 de largeur. 1.60  
Serge, en 0m80 — 2. »



# Tables à Repasser portative

## REPOSANT SUR UN BATI MOBILE

Toutes les articulations étant en fer la table est d'une solidité à toute épreuve.

Étant transportable l'ouvrière peut se déplacer pour travailler à la lumière du jour qui lui est le plus favorable.

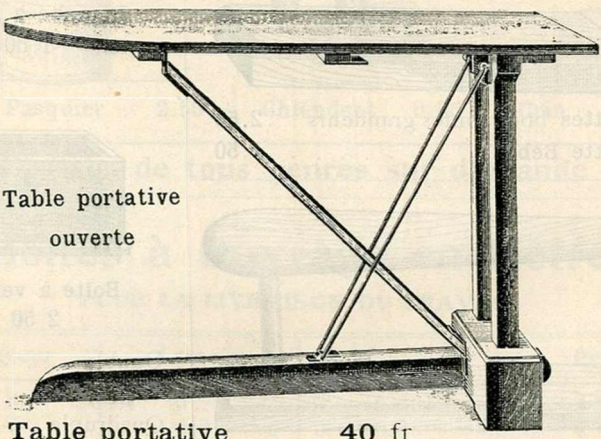


Table portative ouverte

Table portative 40 fr

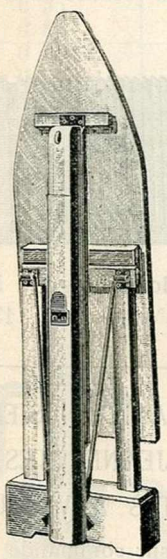


Table portative fermée

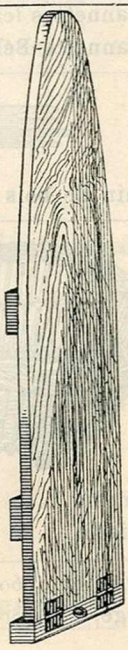
**TABLES**  
et  
**JEANNETTES**  
sur commande  
de toutes dimensions.

**TABLE**  
à  
**CROISILLON**  
pliante portefeuille  
15 francs.

10.50

12.50

Table charnière



Démontable posée.

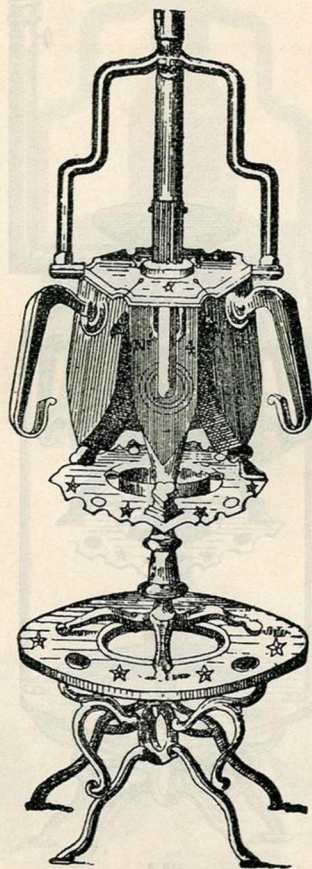


# Appareil n° 4 à 6 Fers spéciaux pour Blanchisseurs



**Plus de 50.000 de ces appareils** fonctionnent tant en France qu'à l'Etranger dans diverses Administrations de l'Etat, Compagnies de chemins de fer, Hospices, Etablissements religieux, Ecoles professionnelles, etc., dans un grand nombre de Manufactures, Ateliers et Maisons particulières. Ils sont adoptés par toutes les grandes Maisons de confections et d'apprêts et par tous les Maitres Tailleurs de l'Armée. La Maison se charge des réparations.

**NOTA.** — Toutes nos marchandises sont vendues prises à Paris.



Brûle 0 fr. 35 de coke par jour.

**N.-B.** — Tous les Fers sont spéciaux aux appareils, ils sont de première qualité et bien finis. Chaque garniture de Fers sera composée au gré de l'acheteur. Il importe de prendre autant de Fer ou Carreaux de rechange qu'il doit y avoir de personnes à travailler simultanément.

Pour la conservation du Foyer, il est recommandé de tenir toutes les cases garnies de Fers pendant le chauffage.

**LA MAISON SE CHARGE DES RÉPARATIONS**

N° 4 pour blanchisseurs sans les fers  
Caisse et emballage n° 4

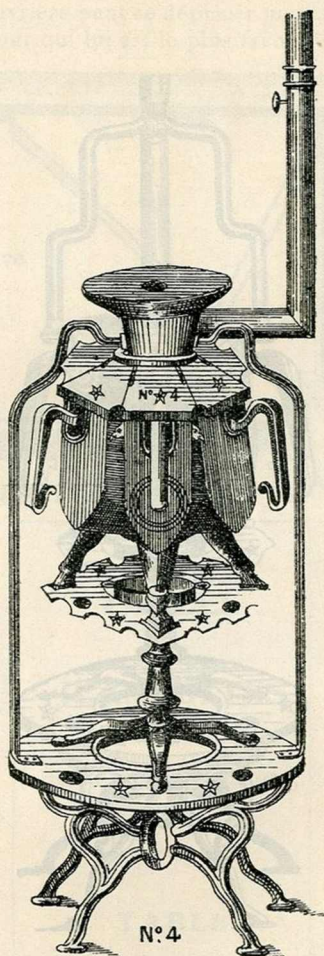
60 fr.

7 »

# Appareil N° 4 chauffant 6 fers à réchaud pour Blanchisseurs

**Plus de 50.000 de ces appareils** fonctionnent tant en France qu'à l'Etranger dans diverses Administrations de l'Etat, Compagnies de chemins de fer, Hospices, Etablissements religieux, Ecoles protestantes, etc., dans un grand nombre de Manufactures, Ateliers et Maisons particulières. Ils sont adoptés par toutes les grandes Maisons de confections et d'apprêts et par tous les Maîtres Tailleurs de l'Armée. La Maison se charge des réparations.

**NOTA.** — Toutes nos marchandises sont vendues prises à Paris.



N° 4

Brûle 0<sup>l</sup>.35 de Coke par jour

**N.-B.** — Tous les Fers sont spéciaux aux appareils, ils sont de première qualité et bien finis. Chaque garniture de Fers sera composée au gré de l'acheteur. — Il importe de prendre autant de Fer ou Carreaux de rechange qu'il doit y avoir de personnes à travailler simultanément. Pour la conservation du Foyer, il est recommandé de tenir toutes les cases garnies de Fers pendant le chauffage.

**LA MAISON SE CHARGE DES RÉPARATIONS**

N° 4 à réchaud  
Caisse et emballage  
Exportation

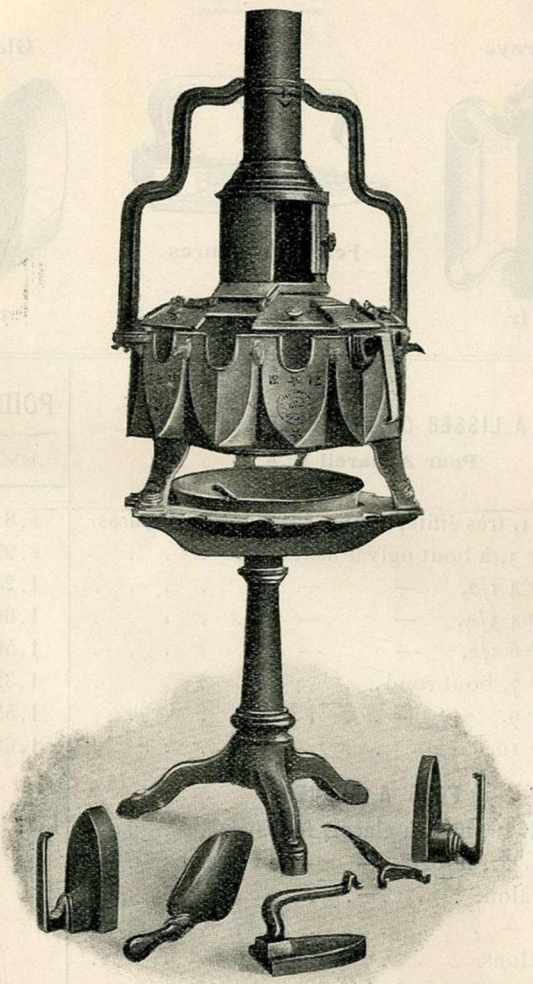
65 francs

7 »

11 »

# Appareil N° 12 blanchisseur

## Chauffant 12 fers, avec cheminée glissière



| PRIX  | PONDS |
|-------|-------|
| 1.25  | 1.25  |
| 1.50  | 1.50  |
| 1.75  | 1.75  |
| 2.00  | 2.00  |
| 2.25  | 2.25  |
| 2.50  | 2.50  |
| 2.75  | 2.75  |
| 3.00  | 3.00  |
| 3.25  | 3.25  |
| 3.50  | 3.50  |
| 3.75  | 3.75  |
| 4.00  | 4.00  |
| 4.25  | 4.25  |
| 4.50  | 4.50  |
| 4.75  | 4.75  |
| 5.00  | 5.00  |
| 5.25  | 5.25  |
| 5.50  | 5.50  |
| 5.75  | 5.75  |
| 6.00  | 6.00  |
| 6.25  | 6.25  |
| 6.50  | 6.50  |
| 6.75  | 6.75  |
| 7.00  | 7.00  |
| 7.25  | 7.25  |
| 7.50  | 7.50  |
| 7.75  | 7.75  |
| 8.00  | 8.00  |
| 8.25  | 8.25  |
| 8.50  | 8.50  |
| 8.75  | 8.75  |
| 9.00  | 9.00  |
| 9.25  | 9.25  |
| 9.50  | 9.50  |
| 9.75  | 9.75  |
| 10.00 | 10.00 |

Brûle environ 1 fr. par jour

N° 12, sans les fers  
Caisse et emballage

125 fr  
15 fr

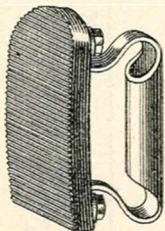
Chauffe tous les fers de la Série blanchisseur ainsi que le fer n° 1 teinturier.

# Fers à repasser blanchisseurs

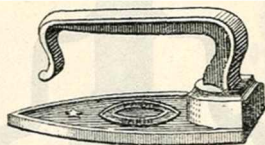
## spéciaux pour les appareils Chambon-Lacroisade

N° 4 et 12

Fer rayé



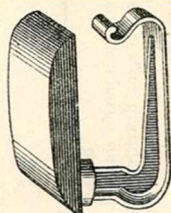
10 fr.



Fer à Fronçures

1 fr. 25

Glaceur



3 fr.

### FERS A LISSER OU REPASSER, Série A.

Pour Appareil N° 4

|                                                        |        |      |
|--------------------------------------------------------|--------|------|
| Un Fer, n° 1, très éfilé, bout pointu, pour fronçures. | » .815 | 1 »  |
| Un Fer, n° 3, à bout ogival usuel.                     | » .990 | 1 »  |
| Un Fer, n° 4 1/2, — —                                  | 1.280  | 1 75 |
| Un Fer, n° 4 3/4,                                      | 1.600  | 1 90 |
| Un Fer, n° 6 1/2,                                      | 1.500  | 2. » |
| Un Fer, n° 7, bout rond.                               | 1.320  | 1 75 |
| Un Fer, n° 9,                                          | 1.550  | 2.20 |
| Un Fer, n° 10, —                                       | 1.680  | 2.30 |

### FERS A GLACER

|                                                        | POIDS | PRIX   |
|--------------------------------------------------------|-------|--------|
|                                                        | kilos | francs |
| Un Fer, H. P., n° 3, à glacer, fer rayé.               |       | 10. »  |
| Un Fer, H. P., n° 0, — — à carreaux.                   |       | 6. »   |
| Un Fer à talon.                                        |       | 3. »   |
|                                                        |       | 2.50   |
| Un Fer à clous.                                        |       | 3.50   |
| <b>Brillant Pasquier</b> , la boîte.                   |       | 2.50   |
| <b>Planches à glacer.</b>                              |       | 1 75   |
| <b>Fers à tuyauter</b> , depuis 30 cent. jusqu'à 2 fr. |       |        |
| — à coques, toutes grosseurs et formes.                |       |        |

Exiger le nom **CHAMBON-PAURIS** sur tous nos fers  
et pièces de rechange.



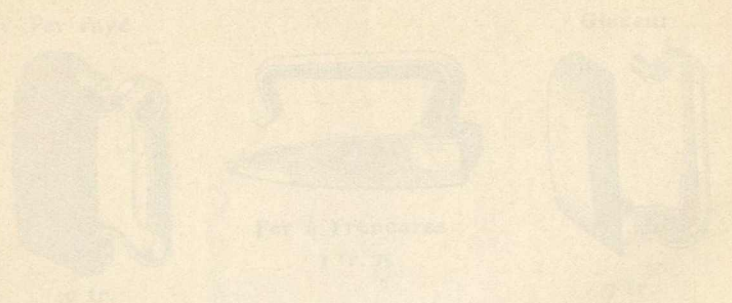
ULTIMHEAT®  
VIRTUAL MUSEUM



# Les Appareils à Café Express

pour les appareils à pression

N° 4 de 12



| FERRA & LISSER UN CEFFASSER, Série A | POIDS | PRIX   |
|--------------------------------------|-------|--------|
| Appareil à pression, 15 bar, 100 ml  | 1.815 | 5.700  |
| Appareil à pression, 15 bar, 150 ml  | 1.850 | 6.200  |
| Appareil à pression, 15 bar, 200 ml  | 1.900 | 6.700  |
| Appareil à pression, 15 bar, 250 ml  | 1.950 | 7.200  |
| Appareil à pression, 15 bar, 300 ml  | 2.000 | 7.700  |
| Appareil à pression, 15 bar, 350 ml  | 2.050 | 8.200  |
| Appareil à pression, 15 bar, 400 ml  | 2.100 | 8.700  |
| Appareil à pression, 15 bar, 450 ml  | 2.150 | 9.200  |
| Appareil à pression, 15 bar, 500 ml  | 2.200 | 9.700  |
| Appareil à pression, 15 bar, 550 ml  | 2.250 | 10.200 |
| Appareil à pression, 15 bar, 600 ml  | 2.300 | 10.700 |
| Appareil à pression, 15 bar, 650 ml  | 2.350 | 11.200 |
| Appareil à pression, 15 bar, 700 ml  | 2.400 | 11.700 |
| Appareil à pression, 15 bar, 750 ml  | 2.450 | 12.200 |
| Appareil à pression, 15 bar, 800 ml  | 2.500 | 12.700 |
| Appareil à pression, 15 bar, 850 ml  | 2.550 | 13.200 |
| Appareil à pression, 15 bar, 900 ml  | 2.600 | 13.700 |
| Appareil à pression, 15 bar, 950 ml  | 2.650 | 14.200 |
| Appareil à pression, 15 bar, 1000 ml | 2.700 | 14.700 |

Exister à nous CHAMPION-FERRA sur tout les lieux  
 et pièces de rechange.

# INSTRUCTION



Pour la Pose ou Installation des Appareils

## CHAMBON-LACROISADE

---

1° Les conditions ordinaires de la fumisterie nouvelle sont applicables à ces appareils comme à toute espèce de fourneaux.

2° Pour obtenir un bon tirage, l'ascension verticale des tuyaux, à la plus grande hauteur possible, suivant les dispositions du local, est toujours favorable.

3° Quand les coudes sont inévitables il faut les établir à l'angle le plus ouvert possible.

4° Pour assurer le bon fonctionnement et le mouvement de rotation aux appareils il est nécessaire de suspendre la garniture à clef 2 centimètres au-dessus de la lyre.

5° La fixation de la tuyauterie au moyen de colliers démontables et à tiges flexibles est préférable.

6° Les installations collectives de plusieurs appareils à réunir dans une même cheminée font l'objet d'indications spéciales qui ne peuvent être fournies que sur place, ou par la désignation exacte des locaux et emplacements (*Voir page 16*).

7° Le foyer et la grille sont les deux organes susceptibles d'usure, ils se remplacent à volonté.

8° Dès que le maximum de dilatation a fait, à la longue, gonfler le foyer au point que les fers ne sortent plus à chaud, il ne faut point hésiter à remplacer ces pièces pour éviter l'altération des autres en frappant sur les fers pour les extraire.

9° Pour retarder la déformation du foyer, pour concentrer la chaleur emmagasinée dans l'appareil, il est essentiel de ne jamais laisser une case vide de son fer, quelque restreint que soit le nombre de personnes employées.



ULTIMHEAT®  
VIRTUAL MUSEUM